

NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION

STANDARDIZATION
AGREEMENT

ACCORD DE
NORMALISATION

STANAG 7227

URBAN SERE TRAINING

INSTRUCTION SUR LA SURVIE,
L'ÉVASION, LA RÉSISTANCE
ET L'EXTRACTION (SERE)
EN MILIEU URBAIN

EDITION/ÉDITION 1

28 JANUARY/JANVIER 2020



NORTH ATLANTIC
TREATY ORGANIZATION

ORGANISATION DU TRAITÉ
DE L'ATLANTIQUE NORD

Published by
the NATO STANDARDIZATION OFFICE Publié par
(NSO) le BUREAU OTAN DE NORMALISATION
(NSO)

© NATO/OTAN

NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

28 January/janvier 2020

NSO(AIR)0045(2020)PR/SAR/7227

LETTER OF PROMULGATION

LETTRE DE PROMULGATION

STATEMENT

The enclosed NATO standardization agreement (STANAG), which has been ratified by member nations, as reflected in the NATO Standardization Document Database (NSDD), is promulgated herewith.

DÉCLARATION

L'accord de normalisation OTAN (STANAG) ci-joint, qui a été ratifié par les pays membres dans les conditions figurant dans la Base de données des documents de normalisation OTAN (NSDD), est promulgué par la présente.

ENACTMENT

This STANAG is effective upon receipt for use by the participating nations and NATO bodies.

ENTRÉE EN VIGUEUR

Ce STANAG entre en vigueur dès réception aux fins d'application par les pays et les organismes OTAN participants.

ACTIONS BY NATIONS

Nations are invited to examine their ratification of the STANAG and, if they have not already done so, advise the NSO of their intention regarding its ratification and implementation.

MESURES À PRENDRE PAR LES PAYS

Les pays sont invités à examiner l'état d'avancement de la ratification du STANAG et à informer, s'ils ne l'ont pas encore fait, le NSO de leur intention concernant sa ratification et sa mise en application.

Once implemented, Allies shall provide implementation details through the electronic reporting tool.

Dès que le STANAG est mis en application, les Alliés doivent fournir les informations y afférentes via l'outil de notification électronique.

SECURITY CLASSIFICATION

This STANAG is a NATO UNCLASSIFIED document to be handled in accordance with C-M(2002)60.

CLASSIFICATION DE SÉCURITÉ

Ce STANAG est un document OTAN SANS CLASSIFICATION qui doit être traité conformément au C-M(2002)60.

RESTRICTION TO REPRODUCTION

No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, used commercially, adapted, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise, without the prior permission of the publisher. With the exception of commercial sales, this does not apply to member and partner nations, or NATO commands and bodies.

RESTRICTION DE REPRODUCTION

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite, incorporée dans une base documentaire, utilisée commercialement, adaptée ou transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou autre), sans l'autorisation préalable de l'éditeur. Sauf pour les ventes commerciales, cela ne s'applique pas aux États membres ou aux pays partenaires, ni aux commandements et organismes de l'OTAN.

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

ADDITIONAL INFORMATION

None.

INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES

Aucune.


Zoltán GULYÁS
Brigadier General, HUNAF
Director, NATO Standardization Office


Zoltán GULYÁS
Général de brigade aérienne, HUNAF
Directeur du Bureau OTAN de
normalisation

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

STANAG 7227 Edition/Édition 1

URBAN SERE TRAINING

**INSTRUCTION SUR LA SURVIE,
L'ÉVASION, LA RÉSISTANCE
ET L'EXTRACTION (SERE)
EN MILIEU URBAIN**

AIM

The aim of this NATO standardization agreement (STANAG) is to respond to the following interoperability requirements.

BUT

Le présent accord de normalisation OTAN (STANAG) a pour but de répondre aux exigences d'interopérabilité suivantes.

INTEROPERABILITY REQUIREMENTS

EXIGENCES D'INTEROPÉRABILITÉ

This STANAG will contribute to interoperability by providing a standardized framework and terms of reference for non-permissive urban environment.

ACCORD

Participating nations agree to implement the following standard.

NORME

APRP-3.3.7.8, Edition A

APRP-3.3.7.8, Édition A

OTHER RELATED DOCUMENTS

AUTRES DOCUMENTS CONNEXES

STANAG 7196 - THE NATO SURVIVAL, ESCAPE/EVASION, RESISTANCE AND EXTRACTION (SERE) STANDARD – APRP-3.3.7.5

STANAG 7196 - NORME OTAN D'INSTRUCTION EN MATIÈRE DE SURVIE, D'ÉVACUATION/D'ÉVASION, DE RÉSISTANCE ET D'EXTRACTION (SERE) – APRP-3.3.7.5

STANAG 7233 - NATO PERSONNEL RECOVERY TACTICS, TECHNIQUES AND PROCEDURES – APRP-3.3.7.7

STANAG 7233 - TACTIQUES, TECHNIQUES ET PROCÉDURES DE L'OTAN SUR LA RÉCUPÉRATION DE PERSONNEL – APRP-3.3.7.7

SUPERSEDED DOCUMENTS

DOCUMENTS ANNULÉS ET REMPLACÉS

This STANAG does not supersede any document.

Le présent STANAG n'annule et ne remplace aucun document.

NATIONAL RATIFICATION RESPONSE

RÉPONSES NATIONALES AUX DEMANDES DE RATIFICATION

National responses are recorded in the NATO Standardization Document Database (NSDD).

Les réponses nationales sont consignées dans la Base de données des documents de normalisation OTAN (NSDD).

Allies shall provide ratification details through the electronic reporting tool (e-Reporting).

Les Alliés doivent rendre compte de leurs ratifications via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

IMPLEMENTATION OF THE AGREEMENT MISE EN APPLICATION DE L'ACCORD

This standard is considered implemented when: La norme est considérée comme étant mise en application dès :

- a) NATO bodies and nations have updated the content of the national doctrine, regulation and procedures in accordance with its provisions,
- b) the training and education programs were created/updated to meet its requirements as described in this standard,
- c) the selected personnel executing tasks specific to the urban area/environment have received the appropriate training.
- a) que les pays et les organismes OTAN ont mis à jour leur doctrine, réglementations et procédures nationales conformément aux dispositions énoncées,
- b) que les programmes d'entraînement et de formation ont été mis en place ou actualisés de manière à satisfaire aux exigences énoncées,
- c) que le personnel chargé d'exécuter des tâches propres au milieu ou à l'environnement urbain a reçu l'instruction appropriée.

Allies and NATO bodies shall provide implementation details through the electronic reporting tool (e-Reporting). Les Alliés et les organismes OTAN doivent rendre compte de leur mise en application via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

Partner nations are invited to provide their implementation details through the electronic reporting tool (e-Reporting). Les pays partenaires sont invités à rendre compte de leur mise en application via l'outil de notification électronique (e-Reporting).

NATO EFFECTIVE DATE (NED)

Not applicable.

DATE D'ENTRÉE EN VIGUEUR OTAN (NED)

Sans objet.

REVIEW

RÉEXAMEN

This STANAG is to be reviewed in accordance with AAP-03. The result of the review is to be recorded within the NSDD. Le présent STANAG doit être réexaminé conformément à l'AAP-03. Le résultat de ce réexamen doit être consigné dans la NSDD.

TASKING AUTHORITY

AUTORITÉ DE TUTELLE

This STANAG is supervised under the authority of: Le présent STANAG est sous la responsabilité de :

MILITARY COMMITTEE AIR STANDARDIZATION BOARD/
BUREAU DE NORMALISATION AIR DU COMITÉ MILITAIRE
(MCASB)

Personnel Recovery/Search and Rescue Working Group (PR/SARWG)/
Groupe de travail Récupération de personnel/Recherche et sauvetage (GT PR/SAR)

Point of contact:/Point de contact : air@nso.nato.int

THE CZECH REPUBLIC/RÉPUBLIQUE TCHÈQUE
LTC Petr STEPAN, (CZE AF)

Email:/Courriel : PetrStepanHB@seznam.cz

**NATO UNCLASSIFIED
OTAN SANS CLASSIFICATION**

FEEDBACK

Any comments concerning this STANAG shall be directed to: Tous les commentaires concernant le présent STANAG doivent être adressés au :

**NATO Standardization Office
(NSO)**

**Boulevard Léopold III
1110 BRUXELLES – Belgique**

INFORMATIONS EN RETOUR

**Bureau OTAN de normalisation
(NSO)**